

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

8 janvier 2014

PROPOSITION DE RÉSOLUTION
relative au soixantième anniversaire de la fin
de la guerre de Corée

AMENDEMENTS

N° 2 DE M. **SAMPAOLI**

Point 1

Au point 1^{er}, supprimer les mots “Dans le cadre du
soixantième anniversaire de la fin de la guerre de Corée”.

JUSTIFICATION

Actualisation du texte étant donné que 2013 était l'année
du soixantième anniversaire de la fin de la guerre de Corée.

Vincent SAMPAOLI (PS)

N° 3 DE M. **MAERTENS** ET MME **GROSEMANS**

Point 2

Remplacer ce point par ce qui suit:

Documents précédents:

Doc 53 **2876/ (2012/2013):**

- 001: Proposition de résolution de M. Sampaoli et consorts.
- 002: Addendum.
- 003: Amendement.

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

8 januari 2014

VOORSTEL VAN RESOLUTIE
over de zestigste verjaardag van het einde
van de Koreaanse Oorlog

AMENDEMENTEN

Nr. 2 VAN DE HEER **SAMPAOLI**

Punt 1

De woorden “in het kader van de zestigste verjaar-
dag van het einde van de Koreaanse Oorlog” **weglaten.**

VERANTWOORDING

De tekst wordt aangepast omdat het in 2013 zestig jaar
geleden was dat de Koreaanse Oorlog eindigde.Nr. 3 VAN DE HEER **MAERTENS** EN MEVROUW
GROSEMANS

Punt 2

Dit punt vervangen als volgt:

Voorgaande documenten:

Doc 53 **2876/ (2012/2013):**

- 001: Voorstel van resolutie van de heer Sampaoli c.s.
- 002: Addendum.
- 003: Amendement.

“2. de prendre des initiatives auprès du Musée royal de l’Armée et d’Histoire militaire, des Musées royaux d’Art et d’Histoire et du musée des vétérans de la guerre de Corée de Tielen afin de mettre en valeur les collections exceptionnelles dont ils disposent, de permettre un échange mutuel de leur expertise et de leurs collections et ainsi de mettre davantage en lumière ce “conflit oublié”;”.

JUSTIFICATION

La collaboration avec le musée des vétérans de la guerre de Corée de Tielen doit être renforcée afin de rendre les collections plus accessibles au public.

N° 4 DE M. MAERTENS ET MME GROSEMANS

Point 2/1 (nouveau)

Insérer un point 2/1 rédigé comme suit:

“2/1. de répondre autant que possible aux besoins en termes financiers et d’infrastructures du musée des vétérans de la guerre de Corée de Tielen;”.

JUSTIFICATION

Des travaux d’amélioration des infrastructures seraient certainement judicieux.

N° 5 DE MME PONTHER

Point 2/1 (nouveau)

Insérer un 2/1 rédigé comme suit:

2/1. “en ce qui concerne le musée consacré à la Corée dans le quartier Capitaine P. Gailly de Tielen, résidence du 3 Bn Parachutistes, de prendre des initiatives pour transformer ce musée en un centre pédagogique et didactique à l’intention des élèves de l’enseignement fondamental et secondaire et des étudiants du supérieur, dans le but de faire comprendre aux jeunes générations à quel point l’histoire de la Guerre de Corée fait partie intégrante de notre histoire militaire, d’une part, et de nos engagements sur la scène internationale, d’autre part;”.

“2. ten aanzien van het Koninklijk museum van het Leger en de Krijgsgeschiedenis, de Koninklijke musea voor Kunst en Geschiedenis en het museum van de Koreaveteranen in Tielen initiatieven te nemen om de buitengewone collecties waarover ze beschikken te valoriseren, expertise en collecties onderling uit te wisselen en zo dat “vergeten conflict “beter te belichten.”.

VERANTWOORDING

De samenwerking met het museum van de Koreaveteranen moet worden versterkt om de collecties beter te ontsluiten voor het publiek.

Nr. 4 VAN DE HEER MAERTENS EN MEVROUW GROSEMANS

Punt 2/1 (nieuw)

Een punt 2/1 invoegen, luidend als volgt:

“2/1. ten aanzien van het museum van de Koreaveteranen in Tielen zoveel als mogelijk tegemoet te komen aan de financiële en infrastructurele noden;”.

VERANTWOORDING

Infrastructuurverbeteringen zijn zeker aangewezen.

Bert MAERTENS (N-VA)
Karolien GROSEMANS (N-VA)

Nr. 5 VAN MEVROUW PONTHER

Punt 2/1 (nieuw)

Een punt 2/1 invoegen, luidend als volgt:

“2/1. ten aanzien van het Korea-museum in het kwartier kapitein P. Gailly in Tielen, standplaats van het 3 Bn parachutisten, initiatieven te nemen om dit museum op het niveau van lagere en middelbare scholieren en studenten van hogere studierichtingen uit te bouwen tot een pedagogisch-didactisch centrum om ten aanzien van jongere generaties de historische Koreaanse oorlog te duiden als behorend tot enerzijds een wezenlijk deel van onze militaire geschiedenis en anderzijds onze engagementen in internationaal verband.”.

JUSTIFICATION

Bien que ses intentions soient excellentes, la proposition de résolution est malheureusement incomplète. Il n'y est nullement question du musée dédié à la Corée dans le Quartier P. Gailly de Tienen, résidence du 3 Bn Parachutistes. Il y a pourtant bien des raisons historiques de s'intéresser à ce musée unique et d'en faire un centre pédagogique et didactique à l'intention des jeunes générations.

Pour commencer, il ne faut pas oublier que ce quartier a été nommé en mémoire de Pierre Gailly, qui s'est rendu en Corée en mai 1955 en tant que sous-lieutenant. Plus tard, il y est devenu capitaine et commandant de la Cie armes lourdes. Sur le site internet <http://www.paracommando.com>, on peut lire ce témoignage le concernant:

“À CHATKOL, au matin du 20 mars 1953, il volait avec un avion de reconnaissance pour repérer les positions chinoises pour sa compagnie. L'appareil fut abattu par le feu d'une mitrailleuse ennemie et tomba dans le “no man's land”. Il n'y avait aucun signe de vie. Les deux occupants sont vraisemblablement morts sur le coup. Son frère Etienne partit immédiatement avec une patrouille pour, sous couvert d'un rideau fumigène, s'approcher de l'épave, mais ceci leur fut interdit par les tirs ennemis. Pendant la nuit suivante, l'épave fut soumise à un puissant tir de notre artillerie pour éviter que les Chinois ne puissent la fouiller et détruire l'épave et d'autres traces, comme des cartes annotées. Nous n'eûmes plus jamais de nouvelles de lui.”

Le 3e Bataillon Parachutistes a été constitué en 1955 au Congo belge à partir d'éléments du 1^{er} Para et du 2e Commando. En tant que nouvelle unité, le 3 Para a repris les traditions et la bannière du “Corps des Volontaires pour la Corée”. Ce corps a obtenu plusieurs citations honorables pour ses faits d'armes. L'étendard porte les citations suivantes:

Imjin (Corée)
Haktang-Ni (Corée)
Chatkol (Corée)
Campagne de Corée 1951-1953

Le site internet de la composante terre consacre une attention particulière au 3e Bataillon Parachutistes en tant qu'héritier des actions militaires en Corée:

“Du 31 janvier au 27 juillet 1953, dans un climat hostile et des circonstances difficiles, face à un ennemi fanatique et nombreux, le Corps des Volontaires se trouvait au premier rang et aux heures les plus chaudes de combats offensifs et défensifs, au cours de la plus grande partie des batailles en CORÉE.

L'étendard porte les citations suivantes:

IMJIN

Au-delà du 38^{ème} parallèle, vous vous trouvez en CORÉE DU NORD. Une position avancée, qui était en fait une position nord-coréenne avant les hostilités, et qui surplombait la vallée

VERANTWOORDING

De doelstellingen van het voorstel van resolutie zijn uitstekend, maar helaas onvolledig. In het voorstel is nergens sprake van het Korea-Museum in het kwartier P. Gailly in Tienen, standplaats van het 3 Bn Parachutisten. Nochtans zijn er meerdere historische redenen om dit unieke museum onder de aandacht te brengen en het uit te bouwen tot een pedagogisch-didactisch centrum ten behoeve van de jongere generaties.

Er mag om te beginnen niet vergeten worden dat dit kwartier genoemd is naar Kapitein Pierre Gailly, die in mei 1951 als onderluitenant naar Korea trok. Hij werd er later kapitein en commandant van de Cie Zware Wapens. Op de webstek <http://www.paracommando.com> wordt er over hem getuigd:

“Te CHATKOL, in de voormiddag van 20 maart 1953, vliegt hij met een verkenningsvliegtuigje over de Chinese stellingen voor zijn Cie om zo vanuit de lucht de posities van de vijand beter te kennen. Het vliegtuig wordt neergehaald door vijandelijke mitrailleurs vuur en stort neer in het niemandsland. Er is geen teken van leven. Waarschijnlijk zijn beide inzittenden op slag dood. Zijn broer Etienne vertrekt onmiddellijk met een patrouille om, onder dekking van een rookgordijn, het wrak te benaderen, doch dit wordt belet door vijandelijk vuur. Tijdens de nacht die volgt wordt het wrak onder hevig bevriend artillerievuur geplaatst om het wrak en andere sporen, zoals gemerkte kaarten, te vernietigen. Zo trachten ze te beletten dat de Chinezen het wrak onderzoeken. Nooit is nog iets over hem vernomen.”

Het 3de Bataljon Para is gevormd in 1955 in Belgisch Congo uit elementen van het 1ste Para en het 2de Commando. Als nieuwe eenheid neemt het 3 Para de tradities en vaandel van “Het vrijwilligerskorps voor KOREA” over. Dit korps verdiende meerdere eerbare vermeldingen gedurende de strijd. De standaard draagt de volgende vermeldingen:

Imjin (Korea)
Haktang-Ni (Korea)
Chatkol (Korea)
Campagne de Corée 1951-1953

Op de webstek van de landcomponent wordt uitgebreid aandacht besteed aan het 3Bn Parachutisten als erfgenaam van de militaire acties in Korea:

“Tijdens de veldtochten in KOREA van 31 januari tot 27 juli 1953, in een strenge klimaat en moeilijke omstandigheden, tegenover een fanatieke en talrijke vijand, heeft het vrijwilligerskorps zich aan de spits bevonden van de offensieve en defensieve gevechten tijdens het grootste gedeelte van deze veldtocht.

De emblemen dragen de volgende vermeldingen:

IMJIN

Na het overschrijden van de 38° breedtegraad bevindt u zich in NOORD KOREA. Een vooruitgeschoven stelling, die eigenlijk een Noord Koreaanse stelling was voor de vijande-

au confluent de l'Imjin et de l'Haktang, a été occupée par le 2e peloton de la compagnie C.

Le 20 avril 1951, nous avons relevé les ULSTER RIFLES et l'offensive de printemps chinoise a commencé environ deux jours plus tard, le 22 avril. La compagnie C, séparée du reste du bataillon, a été encerclée durant la nuit du 22 au 23 avril 1951.

Dans l'après-midi du 23 avril, nous devons évacuer la position par le nord-est, côté par lequel les Chinois avaient disparu. La position a été bombardée par des bombardiers B26, munis de bombes brisantes et au napalm. Plusieurs Chinois furent brûlés et s'enfuirent car nous avons également ouvert le feu sur eux.

Le repli des véhicules avait été entamé entre-temps et, pour se replier, tous devaient passer par un seul pont, sous le feu des Chinois, mais peu de véhicules ont dû être abandonnés.

À la nuit tombante, les troupes se retirèrent en traversant l'Imjin à gué et en escaladant la forte pente sous les feux de l'artillerie chinoise.

Plus tard, nous avons été engagés à un autre endroit afin de ralentir la marche des Chinois et de permettre aux Anglais de se replier. C'est alors que le commandant de corps, le lieutenant colonel CRAHAY, a été blessé. Nous nous sommes repliés avec les chars Centurion anglais.

En ce qui nous concerne, la bataille de l'Imjin a duré du 22 au 26 avril 1951.

HAKTANG-NI

Une position avancée, qui était en fait une position nord-coréenne avant les hostilités, et qui surplombait la vallée au confluent de l'Imjin et de l'Haktang, a été occupée par le 2e peloton de la compagnie C.

Le 20 avril 1951, nous avons relevé les ULSTER RIFLES et l'offensive de printemps chinoise a commencé environ deux jours plus tard, le 22 avril. La compagnie C, séparée du reste du bataillon, a été encerclée durant la nuit du 22 au 23 avril 1951.

Dans l'après-midi du 23 avril, nous devons évacuer la position par le Nord-Est, côté par lequel les Chinois avaient disparu. La position a été bombardée par des bombardiers B26, munis de bombes brisantes et au napalm. Plusieurs Chinois furent brûlés et s'enfuirent car nous avons également ouvert le feu sur eux.

Le retrait des véhicules avait été entamé entre-temps et, pour se replier, tous devaient passer par un seul pont, sous le feu des Chinois, mais peu de véhicules ont dû être abandonnés.

À la nuit tombante, les troupes se retirèrent en traversant l'Imjin à gué et en escaladant la forte pente sous les feux de l'artillerie chinoise.

lijkheden, en de vallei aan de samenloop van de Imjin en de Haktang-Gang overheerste, werd bezet door het 2de peloton van de C compagnie.

Op 20 april 1951 hadden we de ULSTER RIFLES afgelost en ongeveer twee dagen later op 22 april begon het Chinese lente-offensief. De C compagnie werd afzonderlijk van de rest van het bataljon omsingeld gedurende de nacht van 22 op 23 april 51.

Op 23 april in de namiddag moesten we de stelling ontruimen langst de NO kant waar de Chinezen verdwenen waren. De stelling werd daarmee gebombardeerd door B26- bommenwerpers met brisant- en napalmbommen. Verschillende Chinezen werden verbrand en vluchten daar zij ook door ons onder vuur genomen werden.

De terugtocht van de voertuigen was intussen begonnen en ze moesten om te ontsnappen over één enkele brug die onder vuur van de Chinezen lag, maar weinig voertuigen moesten achtergelaten worden.

Tegen valavond trokken de troepen zich terug door de Imjin te doorwaden en de steile helling op te klimmen onder artillerievuur van de Chinezen.

Later werden wij op een andere plaats ingezet om de opmars van de Chinezen te vertragen en de Engelsen te laten terugtrekken. De korpscommandant Luitenant-Kolonel CRAHAY werd toen gekwetst. Wij trokken terug met de Engelse Centurion tanks.

De slag om de Imjin duurde voor ons van 22 tot 26 april 51.

HAKTANG-NI

Een vooruitgeschoven stelling, die eigenlijk een Noord Koreaanse stelling was voor de vijandelijkheden, en de vallei aan de samenloop van de Imjin en de Haktang-Gang overheerste, werd bezet door het 2de peloton van de C compagnie.

Op 20 april 1951 hadden we de ULSTER RIFLES afgelost en ongeveer twee dagen later op 22 april begon het Chinese lente-offensief. De C compagnie werd afzonderlijk van de rest van het bataljon omsingeld gedurende de nacht van 22 op 23 april 51.

Op 23 april in de namiddag moesten we de stelling ontruimen langst de NO kant waar de Chinezen verdwenen waren. De stelling werd daarmee gebombardeerd door B26- bommenwerpers met brisant- en napalmbommen. Verschillende Chinezen werden verbrand en vluchten daar zij ook door ons onder vuur genomen werden.

De terugtocht van de voertuigen was intussen begonnen en ze moesten om te ontsnappen over één enkele brug die onder vuur van de Chinezen lag, maar weinig voertuigen moesten achtergelaten worden.

Tegen valavond trokken de troepen zich terug door de Imjin te doorwaden en de steile helling op te klimmen onder artillerievuur van de Chinezen.

Plus tard, nous avons été engagés à un autre endroit afin de ralentir la marche des Chinois et de permettre aux Anglais de se replier. C'est alors que le commandant de corps, le lieutenant colonel CRAHAY, a été blessé. Nous nous sommes repliés avec les chars Centurion anglais.

En ce qui nous concerne, la bataille de l'Imjin a duré du 22 au 26 avril 1951.

CHATKOL Les faits

Les Belges restent 55 jours à CHATKOL, du 26 février au 21 avril. Chaque nuit, à l'exception des trois ou quatre premières, des escarmouches ou des bombardements ont lieu. Ceux-ci se font de plus en plus fréquents jusqu'à l'attaque massive du 18/19 avril.

Étant donné les incidents qui ont lieu chaque nuit, le poste est occupé en permanence: repos le matin et travaux sur le terrain l'après-midi.

Il est impossible de décrire chaque escarmouche ou bombardement. Dès lors, nous en avons sélectionné quelques-uns:

8/9 mars Porte ouverte à l'ennemi: deux pelotons ennemis ont attaqué Carol par surprise. Une contre-attaque soutenue par les mortiers a occupé Carol sans contact avec l'ennemi. Puisque le chef de poste de Carol a été tué, il nous est impossible de savoir pourquoi le poste n'a pas été évacué comme prévu.

13 mars Alice est attaqué par les Chinois, le poste est évacué comme prévu mais le soldat OSTIJN manque à l'appel. Il a été fait prisonnier par les Chinois et a été emmené, inconscient. Au bon moment, il donne un coup de pied au bon endroit à son assaillant et parvient à s'échapper. Il rejoint les rangs le matin suivant.

25 mars Il fait mauvais, un poste d'écoute de la compagnie C est attaqué par 20 Chinois. Le chef de poste DE GRIECK et son camarade mettent fin au combat selon les règles en alternant attaque et soutien. Il est élevé au rang de caporal.

30 mars Le lieutenant-colonel GATHY apprend au poste de commandement du régiment qu'une attaque importante, visant surtout le secteur de la brigade, est imminente. Le bataillon devait normalement être remplacé depuis déjà quatre jours, mais le commandant de régiment, le colonel DRAIN, hésite à effectuer ce remplacement maintenant que les Belges sont bien rodés. Les mesures prises donnent une idée de l'intérêt accordé à CHATKOL. La 25e division se trouve à 5 km de la 3e division, en réserve, à une heure d'intervalle. Toute livraison de matériel de renfort est arrêtée, sauf pour les Belges. Les stocks de munitions augmentent de 50 % ce soir-là, toutes patrouilles confondues. Un peloton de génie intègre le bataillon de façon permanente pour construire des refuges. Toutes ces mesures sont justifiées, mais l'attaque se déclenchera lentement.

Later werden wij op een andere plaats ingezet om de opmars van de Chinezen te vertragen en de Engelsen te laten terugtrekken. De korpscommandant Luitenant-Kolonel CRAHAY werd toen gekwetst. Wij trokken terug met de Engelse Centurion tanks.

De slag om de Imjin duurde voor ons van 22 tot 26 april 51.

CHATKOL Wat er gebeurde...

De Belgen blijven 55 dagen op CHATKOL, van 26 februari tot 21 april. Behalve de eerste 3 à 4 dagen is er elke nacht een schermutseling of een beschieting, dit neemt geleidelijk toe tot de massa aanval van 18/19 april.

Doordat er elke nacht incidenten zijn, wordt de stelling 100 % bezet, in de voormiddag gerust en in de namiddag veldwerken uitgevoerd.

Het is onmogelijk om alle schermutselingen en gevechten te beschrijven daarom selecteren we er enkele:

8/9 maart De ingangdeur voor de vijand: Carol werd overrompeld door 2 vijandelijke pelotons. Een tegenaanval gesteund door mortieren bezette Carol zonder vijandelijk contact. Vermits de postoverste op Carol is gedood kan men niet achterhalen waarom de post niet geëvacueerd werd zoals voorzien.

13 maart Alice wordt aangevallen door Chinezen, de post wordt ontruimd zoals voorzien maar na appel ontbreekt soldaat OSTIJN. Deze is gevangen genomen door Chinezen en wordt buiten bewustzijn meegesleept. Op een goed gekozen ogenblik trapt hij zijn belager op een goed gekozen plaats en ken ontkomen. 's morgens vervoegt hij de lijnen.

25 maart Slecht weer, een luisterpost van de C-compagnie word aangevallen door 20 Chinezen. De postoverste soldaat DE GRIECK breekt met zijn maat het gevecht af volgens "het boekje" afwisselend vuren en steunen. Hij word korporaal DE GRIECK.

30 maart Luitenant-Kolonel GATHY krijgt op de commando post regiment te horen dat een belangrijke aanval nakende was vooral op de brigade sector. Het bataljon moest normaal al 4 dagen afgelost zijn maar de regiment commandant Kolonel DRAIN aarzelt om een aflossing door te voeren nu de Belgen goed ingewerkt zijn. Maatregelen worden genomen die een idee geven hoeveel belang wordt gehecht aan CHATKOL. 5Km achter de 3de divisie komt de 25ste divisie in reserve met prea 1uur, elke levering van versterkingsmaterieel wordt stopgezet behalve voor de Belgen. Munitie stocks worden dezelfde avond vermeerderd met 50 %, alle patrouilles verboden. Het bataljon krijgt permanent een peloton genie om schuilplaatsen te bouwen. Al deze maatregelen zijn gerechtvaardigd toch zal de aanval traag op gang komen.

7 avril Nuit de deuil. Un tir d'artillerie coûte la vie à 11 membres du bataillon. Il est suivi par une attaque de peloton sur Carol et une attaque de compagnie sur la compagnie B, avec pour cible le Tk 14 (connu pour son efficacité contre les GROTTES). Carol est entièrement détruit et doit être abandonné.

18-19 avril Nuit de l'attaque. Les tirs d'artillerie ennemie sur la compagnie B s'intensifient depuis le matin. Toutes les lignes téléphoniques avec les unités voisines sont coupées avant minuit, tandis que les liaisons radio continuent à fonctionner. Minuit: 25 ennemis devant la compagnie A, 25 devant la compagnie B et 25 devant la compagnie C. L'attaque a commencé. Nous lançons 4 tirs de barrage de 1 700 coups. À 0 h 35, l'artillerie LO (États-Unis) signale la présence de Chinois dans nos tranchées. Notre artillerie tire 150 coups par engin et par heure. La pression de l'attaque s'accroît sur tout le bataillon.

1 h 35: attaque refoulée, encore 4 escarmouches en cours.

À l'aube, on dénombre 32 cadavres de soldats chinois à l'intérieur des lignes. On ne saura jamais combien il y en a dans le no man's land.

21 avril: un bataillon américain prend la relève du BUNC, à l'exception de la compagnie A, qui reste sous commandement américain jusqu'au 11 mai.

8-17 avril Réorganisation. La position des armes lourdes est reprise par la compagnie Easy, à savoir: 1° la compagnie; et 2° le bataillon. Renfort de deux pelotons d'infanterie par jour pour effectuer des travaux. Contre toute attente, Carol est restauré en 3 nuits, sans que les travaux soient gênés par l'ennemi. Leurs actions se déplacent vers la compagnie B. Est-ce de ce côté-là qu'il faut attendre l'attaque redoutée depuis longtemps?

Dernières missions: Le BUNC (Belgian United Nations Command) opère encore pendant 40 jours à HADONG-NI, avant de revenir plus tard à CHATKOL. Le 27 juillet 1953, c'est l'armistice.

CORÉE

Le musée situé dans le quartier P. GAILLY à Tielen vaut assurément une visite. Le gérant, "Frans", lui-même un vétéran de Corée, vous guidera de manière professionnelle. Tout en admirant les maquettes réalisées à la perfection, vous entendrez les récits des combats qui se sont déroulés près d'Imjin, de Haktang-Ni et de Chatkol. Ce site vous permet déjà d'avoir un premier aperçu virtuel de ces événements.

Comment tout a commencé ...

Le 25 juin 1950, l'armée nord-coréenne envahit le sud du pays avec des centaines de chars et l'appui de nombreux avions, dans le but de réaliser une unification forcée du pays sous régime communiste.

Comment était-on arrivé à cette situation?

7 april Een nacht van rouw, een artillerie beschieting kost het bataljon 11 doden gevolgd door een pelotons aanval op Carol en een compagnie aanval op de B compagnie, gericht tegen Tk 14 (berucht wegens zijn doeltreffendheid tegen DE GROTTEN). Carol is volledig vernietigd en moet opgegeven worden.

18-19 april Nacht van de aanval. Vijandelijke artillerie sedert 's morgens wordt heviger op de B compagnie. Alle telefoonlijnen met de buureenheden vallen uit voor middernacht, de radio's blijven werken. Middernacht, 25 vijanden voor de A, 25 voor de B, 25 voor de C compagnie. De aanval is begonnen, wij lanceren 4 spervuren artillerie van 1700 schoten. 00:35 uur, LO artillerie (US) meldt Chinezen in onze loopgraven. Onze artillerie schiet 150 schoten per stuk per uur. De aanval druk vermeerderd over gans het bataljon.

01:35 uur, aanval gebroken, nog 4 schermutselingen.

Bij het ochtendgloren telt men 32 Chinese lijken binnen de lijnen, hoeveel er in niemandsland liggen zal nooit bekend worden.

21 April BUNC wordt afgelost door een US bataljon, behalve de A compagnie die onder US bevel blijft tot 11 mei.

8-17 april Reorganisatie, positie zware wapens wordt overgenomen door Easy compagnie, m.a.w. 1° compagnie, 2° bataljon. Versterking van 2 infanterie pelotons dagelijks om veldwerken uit te voeren. Tegen alle verwachtingen wordt Carol in 3 nachten hersteld zonder hinder van de vijand. Hun acties verleggen zich naar de B compagnie, komt daar de langverwachte aanval?

Laatste opdrachten: BUNC (Belgian United Nations Command) komt nog in lijn te HADONG-NI voor 40 dagen, en nog later terug op CHATKOL, op 27 juli 1953 is het wapenstilstand.

KOREA

Het museum in het kwartier P. GAILLY te Tielen is zeker een bezoekje waard. De beheerder "Frans", die zelf oud Korea-strijder is, geeft u een vakkundige rondleiding. Terwijl u de perfecte schaalmodellen aanschouwt, worden u de verhalen rond Imjin, Haktang-Ni en Chatkol verteld. Dankzij deze site kunt u alvast een virtuele kijk nemen op deze gebeurtenissen.

Hoe het begon...

Op 25 juni 1950 valt het Noord Koreaanse leger het zuiden van het land binnen met honderden tanks en steun van talrijke vliegtuigen, met als doel de gedwongen eenmaking onder communistisch stelsel van het land te bereiken.

Wat er gebeurd was...

Après la défaite du Japon en 1945, la Corée fut libérée après 40 ans d'occupation nipponne. Le monde était alors divisé en deux zones d'influence opposées. (Conférence de YALTA en février 1945). L'URSS occupa la partie nord du pays, les Américains étendant leur influence dans la partie sud de la Corée.

Les Nations Unies décidèrent d'organiser des élections démocratiques dans tout le pays, mais se heurtèrent au refus de l'URSS et en 1948 naissait après des élections dans la partie sud, la République de Corée du Sud.

Au nord, les communistes créèrent la République "Démocratique" de Corée. Le rideau de fer tomba entre les deux parties du pays, le long d'une ligne de démarcation suivant à un peu près le 38^e parallèle.

Les communistes mirent sur pied une armée de dix divisions équipées de centaines de chars et d'avions soviétiques. En Corée du Sud, environ 500 conseillers militaires américains (KMGa) constituaient le cadre d'une armée mal entraînée et sous-équipée. Et c'est cette armée qui, après avoir livré de violents combats de retardement, se vit forcée au bout de trois jours, de laisser la capitale Séoul aux mains de l'ennemi.

Intervention des Nations Unies

Le jour même, le 25 juin 1950, les États-Unis demandèrent la réunion du Conseil de Sécurité de l'ONU. Celui-ci, en l'absence de l'URSS, condamna l'agression communiste et demanda aux pays membres de soutenir la Corée du Sud, quoique ce pays ne soit pas membre des Nations Unies.

Vingt-deux pays répondirent à cet appel: 17 fournirent des forces armées terrestres, aériennes et navales; les 5 autres un appui médical. Les États-Unis furent chargés du commandement de toutes les forces armées de l'ONU. Il est certain qu'une troisième guerre mondiale a été évitée par la décision de l'ONU de sauver une démocratie naissante vouée à l'extermination.

Les Belges...

Plus de 2000 candidats furent examinés aux Centres de sélection de Gand et de Namur et c'est le 18 septembre 1950 que les Officiers et les Sous-officiers arrivèrent au Centre des Commandos de Marche-les-Dames pour y subir un premier et rude entraînement. Le 2 octobre, les volontaires agréés, au nombre de +/- 700 rejoignirent le camp de Bourg-Léopold et le 7 octobre, l'unité de régime linguistique bilingue - un bataillon à l'organisation légèrement modifiée - reçut la dénomination de "Corps de Volontaires pour la Corée". En Corée, le commandement américain le baptisera BUNC (Belgian United Nations Command).

Peu après, le bataillon belge fut rejoint par un peloton constitué de volontaires du Grand-Duché de Luxembourg.

Le 3 novembre 1950, un drapeau lui fut attribué; il lui sera remis solennellement le 8 novembre 1950 par le Prince Royal Baudouin. Une instruction courte mais très poussée par le

Na de nederlaag van Japan werd Korea bevrijd na 40 jaar bezetting door de Japanners. De wereld was toen verdeeld in twee tegenovergestelde invloedsferen (Conferentie van Malta in februari 1945). De USSR bezette het noorden van het land en de Amerikanen verspreidden hun invloed in het zuidelijk deel van het Korea.

De Verenigde Naties besloten om democratische verkiezingen in heel het land te houden, doch stootten op de weigering van de USSR en in 1948 werd in het zuidelijk gedeelte van het land de Republiek van Korea geboren.

In het noorden richtten de communisten de "democratische" Republiek van Korea op. Het ijzeren gordijn viel tussen de twee gedeelten van het land langs een scheidingslijn die ongeveer de 38° breedtegraad volgde.

De communisten richtten een leger van 10 divisies op, uitgerust met honderdtallen tanks en vliegtuigen van Sovjet-makelij. In Zuid-Korea vormden ongeveer 500 Amerikaanse raadgevers (KMAG) het kader van een slecht opgeleid en onvoldoende uitgerust leger. Het is dan ook dit Zuid-Koreaanse leger dat, na hevige verdragingsgevechten geleverd te hebben, gedwongen werd om na drie maanden de hoofdstad Seoel in handen van de vijand te laten.

De Verenigde Naties...

Op de dag zelf, 25 juni 1950, vroegen de Verenigde Staten de bijeenkomst van de Veiligheidsraad der Verenigde Naties, die, bij afwezigheid van de USSR, de communistische aanval veroordeelde en aan de lidstaten vroeg Zuid-Korea bij te staan, alhoewel dit land zelf geen lid was van de VN was.

Zuid-Korea verkreeg de hulp van 22 landen, 17 landen leverden land-, lucht- en zeestrijdkrachten, 5 andere verzorgden de medische bijstand. De USA werden belast met de bevelvoering van al de VN-strijdkrachten. Het is zeker dat een derde wereldoorlog vermeden werd door de beslissing van de VN om een ontluikende democratie te redden van de uitroeiing.

De Belgen...

Meer dan 2000 kandidaten werden onderzocht door selectiecentra van Gent en Namen, en op 18 september 1950 vervoegden de Officiëren en Onderofficiëren het Commando-Opleidingscentrum te March-les-Dames om er een eerste zware opleiding te ondergaan. Op 2 Oktober vervoegden ongeveer 700 aanvaardde vrijwilligers het kamp van Leopoldsborg en op 7 oktober kreeg de eenheid, een licht aangepast bataljon met tweetalig stelsel, de benaming "Vrijwilligerskorps voor Korea" BUNC, Belgian United Nations Command, zoals door het Amerikaans commando gebruikt.)

Een peloton, uit vrijwilligers van het Groothertogdom Luxemburg samengesteld, vervoegde het Belgisch Bataljon.

Op 3 november 1950 krijgt het zijn standaard toegekend die plechtig overhandigd wordt door de Koninklijke Prins Boudewijn op 8 november 1950. Een korte, maar door het

réalisme des exercices, fut dirigée par les instructeurs du Régiment Para-commandos et se termina par la remise du BÉRET BRUN qui devait devenir célèbre. Ce béret brun s'orne d'un insigne qui symbolise les deux communautés belges: un goedendag pour les Flamands et une francisque pour les Wallons. La croisade que les Volontaires allaient accomplir est concrétisée par un heaume de chevalier brabançon et par un écu frappé du Lion Belgique. Le badge *BELGIUM* orne les manches du blouson.

Le 11 novembre 1950, le Bataillon complet défila à Bruxelles devant le Soldat Inconnu. L'instruction se termina aux camps d'Elsenborn et de Brasschaat où des exercices à balles réelles et feux de barrage furent mis sur pied. Enfin, le 18 décembre 1950, le bataillon belgo-luxembourgeois quitta le port d'Anvers pour une longue traversée sur le peu confortable KAMINA pour arriver à PUSAN le 31 janvier 1951.

Entre-temps, suite à l'intervention chinoise, les forces de l'ONU avaient connu de graves revers en Corée du Nord. Le Bataillon aura l'occasion, en de nombreuses circonstances, de faire preuve de son esprit combatif et de sa capacité professionnelle, conquérant ainsi l'estime et la confiance de toutes les unités alliées.

Environ 3 000 volontaires belges et luxembourgeois s'engagent pour la Corée: 101 Belges et 2 Luxembourgeois furent tués, 5 furent portés disparus et 350 furent blessés ou mutilés.

La guerre contre l'absolutisme communiste a exigé un lourd tribut. La Corée du Sud dénombra environ 1 300 000 victimes, tandis que les Nations Unies comptèrent 187 000 morts et 800 000 blessés. Le pays fut entièrement dévasté. Après son retour en Belgique en juillet 1955, le Corps de Volontaires belges pour la Corée fut dissous. Son drapeau fut remis au 3ème Bataillon de Parachutistes, qui perpétue ses traditions.

Sur le même site Internet, on trouve encore les informations suivantes au sujet du musée proprement dit:

“MUSÉE des OPÉRATIONS HUMANITAIRES et MILITAIRES du CORPS des VOLONTAIRES de CORÉE et du 3ème BATAILLON PARACHUTISTES.

Le musée est ouvert en semaine de 0800 Hr à 1600 Hr.

Avant toute visite, toujours prendre contact par téléphone!

Service ISC Adjudant Chef Peter Spitaels

014/40.23.35

Exceptionnellement, pour les grands groupes de visiteurs, possibilité de visite le week-end.

La première partie ...

realisme der oefeningen zeer doorgedreven opleiding wordt geleid door de onderrichters van het Regiment Paracommando en besloten met de uitreiking der BRUINE MUTSEN die nog beroemd zouden worden. Deze muts draagt een kenteken dat de twee Belgische gemeenschappen verzinnebeeldt in: een goedendag voor de Vlamingen en een Frankische bijl voor de Walen; de kruistocht die de vrijwilligers zouden ondernemen wordt uitgebeeld door een Brabantse ridderhelm en dit alles rond de Belgische leeuw. Op de mouwen van de vesten prijkt de badge *BELGIUM*.

Op 11 november 1950 defileert het ganse bataljon te Brussel voor de Onbekende Soldaat. De opleiding wordt besloten in het kamp van Elsenborn en dit van Brasschaat waar oefeningen met scherp en onder spervuur gehouden werden. Uiteindelijk verlaat het Belgisch-Luxemburgs bataljon de haven van Antwerpen op 18 december 1950 voor een lange oversteek aan boord van de weinig geriefelijke KAMINA om in Poesan aan te komen op 31 januari 1951.

Dit was het ogenblik der Chinese tussenkomst en de tegenslagen der VN-strijdkrachten in Noord-Korea. Het bataljon kreeg de kans om zijn strijd lust te tonen en zijn gevechtscennis te bewijzen in veelvuldige omstandigheden en aldus de achting en het vertrouwen van alle geallieerde eenheden te verwerven.

Ongeveer 3 000 Belgische en Luxemburgse vrijwilligers tekenden een dienstverbintenis voor Korea: 101 Belgen en 2 Luxemburgers sneuvelden, 5 werden vermist en 350 gekwetst of verminkt.

De oorlog tegen het communistische absolutisme had een zware tol geëist. Zuid-Korea telde ongeveer 1 300 000 slachtoffers, de Verenigde Naties telden 187 000 gesneuvelden en 800 000 gekwetsten. Het land was volledig verwoest. Na zijn terugkeer naar België in juli 1955 werd het Belgisch Vrijwilligerskorps ontbonden. De Standaard werd overhandigd aan het 3Para die de tradities voortzet.”

Over het museum zelf lezen we op dezelfde webstek ook nog:

“MUSEUM van MILITAIRE en HUMANITAIRE OPERATIES van het VRIJWILLIGERSKORPS voor KOREA en het 3de BATALJON PARACHUTISTEN.

Het museum is open tijdens de week van 0800 Hr tot 1600 Hr.

Altijd na telefonische afspraak!

Dienst SCV Adjudant Chef Peter Spitaels

014/40.23.35

Uitzonderlijk voor grote groepen tijdens weekeinde.

Het eerste deel...

La première partie traite de la guerre de Corée (1950-1955), à laquelle ont participé de nombreux volontaires belges.

Cent quatre de nos jeunes compatriotes, ainsi que deux Luxembourgeois, y ont perdu la vie. Le bataillon y a reçu les citations IMJIN, HAKTANG-NI et CHATKOL pour différentes opérations réussies et la citation CORÉE pour l'ensemble de son action.

La deuxième partie ...

La deuxième partie traite du 3 Para, depuis sa création en 1955 jusqu'à nos jours.

Le 3 Para de Tienen est l'un des trois bataillons de paras. Il a eu le privilège de compter dans ses rangs notre prince héritier, son altesse royale le prince Philippe, au grade de commandant de peloton de la 15e compagnie.

Le bataillon a été engagé à maintes reprises dans des opérations menées en Afrique et dans les Balkans.

Avec son musée sur la Corée unique en son genre, le quartier P. Gailly de Tienen présente donc un intérêt historique certain pour la commémoration de la guerre de Corée. À la lumière de ce qui précède, nous estimons dès lors qu'il convient de l'honorer comme il se doit et d'inscrire cette ambition dans la proposition de résolution à l'examen.

Het eerste deel gaat over de Koreaanse oorlog, 1950 - 1955, waar ettelijke Belgische vrijwilligers hebben aan deelgenomen.

104 Landgenoten en 2 Luxemburgers lieten daar hun jonge leven. Het bataljon kreeg daar de volgende vermeldingen: IMJIN HAKTANG_NI CHATKOL Voor verschillende geslaagde operaties en KOREA voor het geheel.

Het tweede deel...

Het tweede deel handelt over 3Para, sinds zijn oprichting in 1955 tot heden.

Het 3Para in Tienen gelegen, is één van de drie Para Bataljons. Het Bataljon had het voorrecht om onze kroonprins ZKH prins Filip in de rangen te hebben als pelotonscommandant van de 15de compagnie.

Verschillende malen werd het bataljon ingezet in operaties zowel in Afrika als in de Balkan. “

Het kwartier P. Gailly te Tienen met zijn unieke Korea-Museum heeft dus in menig opzicht een historische betekenis in de herdenking van de Koreaanse Oorlog. De indieners van dit voorstel zijn dan ook van oordeel dat dit ten gronde moet gehonoreerd worden middels de hoger genoemde inzichten en dat de intentie hiertoe niet mag ontbreken in voorliggend voorstel van resolutie.

Annick PONTHER (VB)